



**ATTENZIONE:** PER ORDINARE I RICAMBI, SPECIFICARE SEMPRE IL MODELLO DI FORNO ED IL NUMERO DI MATRICOLA  
**ATTENTION:** WHEN ORDERING SPARE PARTS, PLEASE ALWAYS SPECIFY THE OVEN MODEL AND THE SERIAL NUMBER

**ATTENTION:** POUR COMMANDER DES PIÈCES, MERCI DE SPECIFIER TOUJOURS LE MODÈLE DU FOUR ET LE NUMÉRO DE SÉRIE  
**ACHTUNG:** UM ERSATZTEILE ZU BESTELLEN, BITTE GEBEN SIE UNS IMMER MODELL UND SERIENNUMMER DES OVEN

ed. 0412

POS.	COD.	Pz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	R17201110	1	ASS.CERNIERA SUPPORTA REC-REV-REP 2011	UPPER HINGE	CHARNIERE SUPERIEUR	OBERES SCHARNIER	BISAGRA SUPERIOR
2	R18200710	1	ASS.FILTRO SCARICO M_042/051	DRAIN FILTER	FILTRE ENCEINTE	ABFLUSSFILTER	FILTRO DESAGUE
3	R65090300	1	ATTUATORE (G01002230V)	MAGNETIC SPOOL	BOBINE MAGNÉTIQUE	MAGNETISCHE SPULE	BOBINA MAGNÉTICA
4	R17403910	1	CERNIERA INF. PORTA REGOL.REC-REV-REP	LOWER DOOR HINGE	CHARNIERE INFERIEURE PORTE	UNTERES SCHARNIER	BISAGRA INFERIOR
5	R65190240	1	CONDENSATORE 10µF C/USCITA 4 FAETON 6,35	CAPACITOR	CONDENSATEUR	KONDENSATOR	CONDENSADOR
6	R65321110	1	CONNETTORE FEMM. S/CUORE 6 PIN	CORE TEMPERATURE PROBE FEMALE CONNECTOR	CONNECTEUR FEMELLE POUR SOND A COUER	STECKDOSE F. KERNTemperaturFUEHLER	CONECTOR HEMBRA PARA SONDA AL CORAZON
7	R65140430	1	CONT.AUS. 1L+1R 3RH1921-1EA11 SIEMENS	AUX.CONTACT	CONTACT AUXILIAIRE	ZUSÄTZLICHER KONTAKT	CONTACTO AUXILIAR
8	R65240210	1	CONTRODADO 116/21 N	CABLE GLAND LOCK NUT	CONTRE-ECROU POUR RONDELLE FIXATION	MUTTER	CONTRODADO PASACABLE
9	R58004050	2	DADO PER PERNO CERNIERA REG. M/106-220	NUT FOR UPPER DOOR HINGE	ECROU CHEVILLE CHARNIERE SUPERIEURE	MUTTER F. OBERES SCHARNIERSTIFT	TUERCA PARA PERNO BISAGRA SUPERIOR
10	R65110240	1	E.V. 3VIE 2P+1D 220V/50HZ J.G.CON ATTACCO	SOLENOID VALVE 220V 50HZ	ELECTROVANNE 220V 50HZ	MAGNETVENTIL 220V 50HZ	ELECTROVALVULA 220V 50HZ
11	R65301940	2	ENCODER LCD "X" SR.2006	FRONT PC BOARD ENCODER	ENCODER PLATINE	ENCODER F. PLATINE	ENCODER PLACA ELECTRONICA
12	R75300150	2	GRIGLIA VENTILATORE D.170	FAN GUARD GRID D.170	GRILLE VENTILATEUR D.170	VENTILATORSCHUTZGITTER D.170	REJILLA VENTILADOR D.170
13	R62030118	1	MANICOTTO RIDUZ.F.1/8-1/4 CIL.PRD1222100	1/8"-1/4" FEMALE REDUCTION COUPLING	MANCHON REDUCTION 1/8" - 1/4"	REDUZIERMUFFE 1/8" - 1/4" F	FUNDA
14	R69030260	2	MANOPOLA ENCODER D.42	KNOB KIT	POIGNEE COMMANDE	DREHKNOFF	PULSADOR MANETA
15	R65260540	1	MICRO PORTA	DOOR SWITCH	MICRO PORTE	TUERSCHALTER	MICRO PUERTA
16	R65220091	1	MORSETTIERA LX2E (TIPO 2) NEW	TERMINAL BOARD	BORNIER	KLEMMLEISTE	REGLETERA
17	R65041010	2	MOTORE 1F.200W 2VEL(C/COND.)C06110	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
18	R69010260	1	NASELLO 1 STEP 6303-020022	DOOR LATCH 1 STEP	GACHE DE PORTE POUR OUVERTURE SIMPLE	SCHLIESSNASE 1 STUFE	NARIZ 1 CIERRE
19	R65240270	2	PASSACAVO F48 GEW GW50432	CABLE/GLAND	RONDELLE FIXATION	ENTZUGLASTUNG	PASACABLE
20	R58002520	1	PERNO INF.CERNIERA REG. V/061-102	LOWER HINGE PIN	CHEVILLE CHARNIERE INFERIEURE	UNTERES SIE SCHARNIERSTIFT	PERNO INFERIOR BISAGRA
21	R58002150	1	PERNO SUP.CERNIERA REG. M/106-220	UPPER HINGE PIN	CHEVILLE CHARNIERE SUPERIEURE	OBERES SCHARNIERSTIFT	PERNO SUPERIOR BISAGRA
22	R58001850	16	PERNO SUPP. PARATIE M5 MIXTER	RACK HOLDER	BOLZEN AUFLAGESCHIENEN	SUPPORT GLISSIERE	PERNO SOPORTE MAMPARO
23	R69070220	4	PIEDINO INOX+NYLON D.40 H TOT.60 FILM10	FOOT	VERIN	ZYLINDRISCHER FUSS	PIE ACERO
24	R65210020	2	PORTAFUSIBILE BARRA DIN 5x20	FUSE CARRIER	PORTE-FUSIBLE	SICHERUNGSHALTER	PORTAFUSIBILE
25	R65270510	2	PORTALAMPADA STAGNO ALPHATECH 77.705.U10	WATERPROOF LIGHT SOCKET	DOUILLE ETANCHEE	DICHTE LAMPEHALTERUNG	PORTALAMPARA ESTANCO
26	R65240200	1	PRESSACAVO V-TEC 21 NERO	FAIRLEAD	PRESSE CABLE	ZUGENTLASTUNG	PRENSACABLES
27	R63070050	1	PRESSOSTATO 1/8" 0,5-0,35 BAR PH/91140	WATER SAFETY PRESSURE SWITCH	INT.A PRESSION SEC.-EAU	WASSER-DRUCKWACHTER	PRESOSTATO AGUA
28	R62090508	1	RACC.TERMIN.DIR.FIL.CON. 10X1/4 PM011002E	10X1/4 STRAIGHT THREADED TERMINAL PIPE FITTING	RACCORDEMENT	ENDVERBINDUNGSSTUCK 10 X 1/4" GESCHNITTEN	RACOR
29	R65170170	1	RELE' FINDER 62828230009PSA CONT.SCAMB.	RELAY	RELAIS	RELAIS	RELE
30	R65170180	2	RELE' FINDER 628382300309PSA 3 CONT. NO	RELAY	RELAIS	RELAIS	RELE
31	R65011730	2	RESIST.7000W230V CAM. ALPHA INCOLOY800	HEATING ELEMENT	RESISTANCE	HEIZKOERPER	RESISTENCIA
32	R62090788	2	RIDUZIONE INTER.DRITTA ø10-ø6 PM201006E	REDUCTION	REDUCTION	VERRINGERUNG	REDUCCION
33	R65302120	1	SCHEDA "S" COMPACT 2009 COMPLETA	CONTROL PANEL P.C. BOARD "S" MOD	FICHE PANNEAU COMMANDES "S"	TASTATURPLATINE "S"	PLACA PULSADORES "S"
34	R65302280	1	SCHEDA BASE "S" COMPACT 2009	MAIN PC BOARD "S" MOD	FICHE PANNEAU PRINCIPAL "S"	HAUPTPLATINE "S"	PLACA PULSADORES "S"
35	R65302270	1	SCHEDA TASTIERA "S" COMPACT 2009 042-REV	RELAY PC BOARD "S" MOD	FICHE PANNEAU COMMANDES "S"	TASTATURPLATINE "S"	PLACA BASE "S"
36	R65320220	1	SONDA "K" 6X80 1,5ML TESTA RASTREM.20mm	PROBE "K" 6X80 1,5ML.	SONDE "K" 6X80 1,5ML.	FUEHLER "K" 6X80 1,5ML.	SONDA "K" 6X80 1,5ML.
37	R65321102	1	SONDA AL CUORE K 4 PUNTI 6 PIN.IMP.2012	CORE TEMPERATURE PROBE	SONDE A COEUR	KERNTemperaturFUEHLER	SONDA AL CORAZON
38	R65321020	1	TAPPO X CONNETTORE 4 PIN.	COVER FOR CONNECTOR	BOUCHON POUR CONNECTEUR	ABDECKUNG STECKDOSE	TAPON PARA CONECTOR
39	R86020400	1	VALGETTA X SONDA AL CUORE TRASPARENTE	CORE TEMPERATURE PROBE BOX	PETITE VALISE SONDE A COEUR	TASCHE F. KERNTemperaturFUEHLER	ESTUCHE DE SONDA AL CORAZON
40		1	TASTIERA	PLATE	PLAQUE	BEDIENUNGSFOLIE	TARJETA
41	R70044440	1	TELAIO GUARNIZIONE PORTA REP 084/104	FRONT GASKET	JOINT FACADE	DICHTUNG DER FRONTSEITE	JUNTA FRONTAL
42	R65140400	3	TELERUTTORE 3RT1025-1AL20 SIEMENS	CONTACTOR	CONTACTEUR	SCHUETZ	CONTACTOR
43	R65070460	1	TERMOST.SICUR.BIP.360°C NEGAT.	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
44	R65180420	1	TRASF.RE 20VA 0-220-240/12V MOD.163.16	TRANSFORMER	TRANSFORMATEUR	TRANSFORMATOR	TRANSFORMADOR

**ATTENZIONE:** PER ORDINARE I RICAMBI, SPECIFICARE SEMPRE IL MODELLO DI FORNO ED IL NUMERO DI MATRICOLA  
**ATTENTION:** WHEN ORDERING SPARE PARTS, PLEASE ALWAYS SPECIFY THE OVEN MODEL AND THE SERIAL NUMBER

**ATTENTION:** POUR COMMANDER DES PIECES, MERCI DE SPECIFIER TOUJOURS LE MODELE DU FOUR ET LE NUMERO DE SERIE  
**ACHTUNG:** UM ERSATZTEILE ZU BESTELLEN, BITTE GEBEN SIE UNS IMMER MODELL UND SERIENNUMMER DES OVENS

POS.	COD.	Pz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
45	R65060050	1	VENTILATORE COMPATTO D.120 471.5MS 23T	COMPONENTS VENTILATION MOTOR	MOTEUR DE REFOIDISSEMENT	ABKULUNGS MOTOR	MOTOR DE ENFRIAMIENTO
46	R75400410	2	VENTOLA D.180X77/12 50HZ P.D.	FAN	TURBINE	LUEFTERRAD	PALA VENTILADOR
47	R75400430	2	VENTOLA D.180X77/8 60HZ P.D.	FAN 60 Hz	TURBINE 60 Hz	LUEFTERRAD 60 Hz	PALA VENTILADOR 60 Hz
48	R17103010	1	PORTA COMPLETA REP084/104 LX-AT	DOOR ASSEMBLY	PORTE COMPLETE	TUER KOMPLETT	PUERTA COMPLETA
P1	R17200900	1	PORTA ESTERNA REP 084	EXTERNAL DOOR	PORTE D'EXTERNAL	AUSSENTÜR	PUERTA EXTERNA
P2	R71201950	1	VETRO POST. PORTA REP_084 700X855X6	DOOR GLASS	VITRE PORTE	HARTGLASS	VIDRIO
P3	R58001780	2	FERMO VETRO PORTA P2000	INNER GLASS CATCH KIT	ENSEMBLE ARRET VERRE INTERIEUR	VERSCHLUSSSATZ F. INNENSCHIEBE	KIT FIJACION VIDRIO INTERNO
P4	R61620122	2	MOLLA D.6X18 ACC.INOX	SPRING	RESSORT	FRUHLING	MUELLE
P5	R18404520	2	SPESSORE PROTEZIONE VETRO	THICKNESS	EPAISSEUR	DICKE	ESPESOR
P6	R11423460	2	PROTEZIONE VETRO PORTA K E T 2011	GLASS PROTECTION	PROTECTION DE VERRE	GLASSCHUTZ	PROTECCION VIDRIO
P7	R58001760	2	CERNIERA FISSA VETRO SR2000	INNER GLASS SOLID HINGE	CHARNIERE VERRE INTERIEUR	SCHARNIER F. INNENSCHIEBE	BISAGRA FIJA VIDRIO INTERNO
P8	R58001770	2	PERNO CERNIERA VETRO SR2000	INNER GLASS HINGE PIN	PIVOT CHARNIERE VERRE INTERIEUR	SCHARNIERBOLZEN F. INNENSCHIEBE	PERNO BISAGRA VIDRIO INTERNO
P9	R70050100	6	TASSELLO BATTUTA VETRO SR.2000	GLASS SILICON SPACERS	GOIJON SILICONIQUE ARRETE-VITRAGE PORTE	SILIKONANSCHLAG F. INNENSCHIEBE	TOPE GOLPE VIDRIO
P10	R58001860	1	PERNO SUPP. PARATIE ALPHATECH	RACK HOLDER	SUPPORT GLISSIERE	BOLZEN AUFLAGESCHIENEN	PERNO SOPORTE MAMPARO
P11	R69010230	1	GRU.CHIU.BASC.C/AN.CROM.6303-GRIGIO-CORT	DOOR CATCH KIT	ENSAMBLE FERMETURE PORTE	VERSCHLUSSSATZ	MANIJA DE LA PUERTA
P12	R18211890	1	ASS.COPERTURA MANIGLIA PORTA CEV	DOOR HANDLE	POIGNEE DE PORTE	GRIFFKORPUS	CUERPO MANETA